

UNIVERSITÉ  
LUMIÈRE  
LYON 2

**Accord de coopération double diplôme entre :**  
**L'UFR des Langues de l'Université Lumière Lyon 2**  
**Et**  
**La Wenzao Ursuline University of Languages**

Annexe 1 : Maquettes des diplômes, page 8

Annexe 2 : Contacts des référent-e-s, page 10

Annexe 3 : Critères de sélection des étudiant-e-s, page 11

Annexe 4 : Règlements et modalités d'examens dans les universités, page 11

Annexe 5 : Modalités administratives / Inscriptions, page 14

**PRÉAMBULE**

La Wenzao Ursuline University of Languages ici représentée par sa Présidente, la Professeure Ching-Hwa Tsai d'une part,

ET

L'Université Lumière Lyon 2 ici représentée par sa Présidente, la Professeure Nathalie Dompnier d'autre part,

En vue d'établir et d'entretenir des relations de coopération entre les deux Institutions et d'atteindre les objectifs d'une formation au niveau international adossée à l'accord bilatéral existant entre les deux universités,

Convienient des dispositions suivantes :

### *Article 1 - Diplômes délivrés*

---

La Wenzao Ursuline University of Languages – Master of Arts in International Affairs – de Taïwan et l'Université Lumière Lyon 2 – UFR des Langues, Master (domaine Arts, Lettres, Langues) mention Langues Etrangères Appliquées (LEA), parcours international Commerce International et Langues Appliquées (CILA) – collaboreront, à travers les échanges d'étudiant-e-s, à la réalisation d'un parcours de formation en vue de délivrer un double diplôme dans le secteur des langues appliquées.

La Wenzao Ursuline University of Languages et l'Université Lumière Lyon 2 délivreront en même temps le Master's Degree of International Affairs et le Master Langues étrangères appliquées, parcours international Commerce international et Langues appliquées (CILA), aux étudiant-e-s qui auront suivi le parcours selon les dispositions prévues dans le présent accord.

### *Article 2 - Contacts des référent-e-s*

---

Chaque université demeure responsable pour la coordination et la mise en œuvre de ce parcours. Les contacts pédagogiques et administratifs sont précisés en annexe 2.

La responsabilité de la réalisation du présent accord est attribuée au-à la responsable du Master of International Affairs pour la partie taïwanaise et au-à la responsable du Master LEA CILA pour la partie française.

Le-la responsable pédagogique de chaque université œuvrera avec le-la responsable des relations internationales et avec le-la responsable pédagogique de l'université partenaire.

La promotion du programme incombe à chacune des universités partenaires qui acceptent que leur nom et logotype soient utilisés dans tout support promotionnel et dans tout document lié au programme.

### *Article 3 - Sélections*

---

Les étudiant-e-s souhaitant intégrer ce cursus devront remplir les conditions définies en annexe 3.

Chaque université sélectionnera parmi ses étudiant-e-s, et selon ses propres normes et critères, ceux-celles qui seront admis-e-s pour suivre le parcours de double diplôme décrit par la présente convention et communiquera la liste à l'université partenaire.

Une excellente maîtrise des langues de l'institution partenaire est demandée aux étudiant-e-s sélectionné-e-s : l'anglais et le chinois pour les étudiant-e-s de l'Université Lumière Lyon 2 ; l'anglais et le français pour les étudiant-e-s de la Wenzao Ursuline University of Languages.

Les parties auront la responsabilité de veiller à ce que les participant-e-s au programme soient en situation régulière au regard de la législation du pays d'accueil. Les universités partenaires devront prévoir des dispositifs d'accueil en vue de faciliter l'obtention des visas, des autorisations de résidence et d'aide au logement. Chaque partenaire mettra ainsi à disposition des étudiant-e-s les informations nécessaires pour leur accès au programme, aux conditions administratives, au régime de sécurité sociale et à l'assurance responsabilité civile. Les étudiant-e-s devront respecter les législations en vigueur.

À l'Université Lumière Lyon 2 : en concertation avec le référent en langue chinoise, le-la responsable du Master LEA CILA Lyon 2 a la charge de conduire la procédure de recrutement des étudiant-e-s de l'établissement qu'il-elle communiquera à l'université partenaire. Ces dernier-e-s suivront alors les cours correspondant au semestre 2 du Master 1 of International Affairs à la Wenzao Ursuline University of Languages. Après validation du semestre 2 du Master 1 à la Wenzao Ursuline University of Languages, les étudiant-e-s de l'Université Lumière Lyon 2 poursuivront leur parcours en Master 2 LEA CILA (semestres 3 et 4) à l'Université Lumière Lyon 2 pour l'obtention du double diplôme mentionné à l'article 1.

À Wenzao Ursuline University of Languages : Le-la responsable du Master of International Affairs, en concertation avec le référent en langue française ou anglaise de sa formation, a la charge de conduire la procédure de recrutement des étudiant-e-s de l'établissement qu'il communiquera à l'université partenaire. Ces derniers suivront alors les cours correspondants au semestre 3 du Master 2 LEA CILA de Lumière Lyon 2. Les étudiant-e-s de la Wenzao Ursuline University of Languages devront terminer leur parcours de la deuxième année (semestre 4) à la Wenzao Ursuline University of Languages pour obtenir le double diplôme mentionné à l'article 1, après validation des semestres 3 et 4.

#### Article 4 - Mobilité étudiant-e-s

Ce programme de double diplôme met en œuvre l'échange d'étudiant-e-s selon les modalités de mobilité décrites ci-dessous.

##### **4.1 : Modalités de mobilité étudiant-e-s**

Les étudiant-e-s intègrent ce programme pour une durée de deux ans correspondant aux deux années de Master. La mobilité étudiant-e-s s'articule de la façon suivante :

	Master 1 (semestre 1) soit Master of Arts in International Affairs 1 S1	Master 1 (semestre 2) soit Master of Arts in International Affairs 1 S2	Master 2 (semestre 3) soit Master of Arts in International Affairs 2 S3	Master 2 (semestre 4) soit Master of Arts in International Affairs 2 S4
Etudiants de l'Université Lumière Lyon 2	A Lyon 2	A Wenzao	A Lyon 2	A Lyon 2

Etudiants de la Wenzao Ursuline University of Languages	A Wenzao	A Wenzao	A Lyon 2	A Wenzao
---	----------	----------	----------	----------

Pour les étudiant-e-s de l'Université Lumière Lyon 2 : le recrutement se fera à l'entrée du Master 1 pour une mobilité à la Wenzao Ursuline University of Languages durant le semestre 2 du Master 1. Le recrutement sera annoncé au plus tard le 20 juillet précédant la rentrée universitaire en première année de Master.

A leur retour à l'Université Lumière Lyon 2, les étudiant-e-s intégreront le Master 2 LEA CILA (semestres 3 et 4).

Pour les étudiant-e-s de la Wenzao Ursuline University of Languages : le recrutement se fera à la convenance du Master of International Affairs pour une mobilité à en semestre 3 du Master 2 LEA CILA. Le recrutement sera annoncé avant le 30 juin précédant la deuxième année du Master. A leur retour à la Wenzao Ursuline University of Languages, les étudiant-e-s effectueront leur semestre 4 du Master 2 avec un stage obligatoire.

#### **4.2 : Flux étudiant-e-s**

Les flux d'étudiant-e-s sont organisés de la façon suivante :

Le nombre d'étudiant-e-s de l'Université Lumière Lyon 2 intégrant ce cursus est fixé à 2 maximum par année universitaire.

Le nombre d'étudiant-e-s de la Wenzao Ursuline University of Languages intégrant ce cursus est fixé à 2 maximum par année universitaire.

Soit 4 au total : 2 étudiant-e-s pour l'Université Lumière Lyon 2 et 2 étudiant-e-s pour la Wenzao Ursuline University of Languages.

### **Article 5 – Inscriptions**

Les étudiant-e-s de l'Université Lumière Lyon 2 participant au cursus devront être inscrit-e-s administrativement au sein des deux universités et ce, durant les deux années du Master of International Affairs, afin que les diplômes puissent être délivrés au même moment.

Les étudiant-e-s de Wenzao Ursuline University of Languages devront être inscrit-e-s à l'Université Lumière Lyon 2 uniquement la seconde année du parcours qui est l'année diplômante de leur mobilité.

Les étudiant-e-s inscrit-e-s dans ce programme seront exonéré-e-s des frais d'inscription (et de tout autre taxe éventuelle) dans l'université partenaire mais devront s'acquitter des frais d'inscription dans leur université d'origine.

Les étudiant-e-s de ce programme devront procéder aux inscriptions administratives selon les modalités suivantes :

	<b>Master 1 LEA (semestre 1) Lyon 2</b>  <b>Master of International Affairs (1ère année, semestre 1) Wenzao</b>	<b>Master 1 LEA (semestre 2) Lyon 2</b>  <b>Master of International Affairs (1ère année, semestre 2) Wenzao</b>	<b>Master 2 LEA (semestre 3) Lyon 2</b>  <b>Master of International Affairs (2ème année, semestre 3) Wenzao</b>	<b>Master 2 LEA (semestre 4) Lyon 2</b>  <b>Master of International Affairs (2ème année, semestre 4) Wenzao</b>
<b>Etudiants de l'Université Lyon 2</b>	Inscrit-e-s à Lyon 2 et à Wenzao  Payent à Lyon 2 et exonéré-e-s à Wenzao	Inscrit-e-s à Lyon 2 et à Wenzao  Payent à Lyon 2 et exonéré-e-s à Wenzao	Inscrit-e-s à Lyon 2 et à Wenzao  Payent à Lyon 2 et exonérés à Wenzao	Inscrit-e-s à Lyon 2 et à Wenzao  Payent à Lyon 2 et exonéré-e-s à Wenzao
<b>Etudiants de la Wenzao Ursuline University of Languages</b>	Inscrit-e-s à Wenzao  Payent à Wenzao	Inscrit-e-s à Wenzao  Payent à Wenzao	Inscrit-e-s à Wenzao et à Lyon 2  Payent à Wenzao et exonéré-e-s à Lyon 2	Inscrit-e-s à Wenzao et à Lyon 2  Payent à Wenzao et exonéré-e-s à Lyon 2

Outre les droits d'inscription, les étudiant-e-s doivent s'acquitter des assurances nécessaires dans les pays concernés (responsabilité civile, sécurité sociale pour les non Européens)

### Article 6 – Frais

Comme stipulé à l'article 5, il sera procédé à une exonération réciproque des frais de scolarité. Les étudiant-e-s qui participent au programme auront la charge de leurs propres frais de transport, intérieurs ou internationaux, de leur hébergement, de leur repas, de leurs frais d'acquisition de manuels et fournitures et de tous frais personnels.

### Article 7 – Programme et modalités d'examens

#### **7.1 : Programme**

Les deux institutions définissent en annexe 1 les maquettes d'enseignements concernées par ce double diplôme.

A la fin de la période de mobilité, l'étudiant-e passera les examens définis dans l'université d'accueil.

Durant le semestre 2 du Master 1, les étudiant-e-s de l'Université Lumière Lyon 2 devront obtenir à la Wenzao Ursuline University of Languages un total de 30 crédits ECTS ainsi répartis :

- FIA core. Cross Cultural Communication and Negotiation

- APM. Project Management
- IMP. Issues of Global Economic and Financial Security
- FTM. Case Studies and Practices of crisis management
- 1 enseignement pour étrangers en langue chinoise (niveau avancé)

Ces crédits seront transformés à l'Université Lumière Lyon 2 comme suit:

- 13 crédits d'enseignement ECTS en Marketing et Gestion en Master 1 LEA CILA
- 12 crédits d'enseignement ECTS en Développement de l'entreprise à l'international en Master 1 LEA CILA
- 5 crédits d'enseignement ECTS en Etudes de cas (anglais et chinois) en Master 1 LEA CILA

Durant le semestre 3 de la deuxième année du Master 2, les étudiant-e-s de la Wenzao Ursuline University of Languages devront suivre à l'Université Lumière Lyon 2 tous les enseignements et activités du semestre 3 prévus par le Master LEA (parcours international CILA), en anglais, en français et en chinois:

- 15 crédits ECTS UE Gestion d'entreprise à l'international
- 15 crédits ECTS UE Marketing
- En option: 2 cours de français au CIEF proposés, si jugés nécessaires pour une plus grande maîtrise de la langue française

Ces crédits seront transformés à la Wenzao Ursuline University of Languages comme suit:

- 3 credits of Global Competition and Challenges for International Business
- 3 credits of International Marketing and Market Research
- 3 credits of Theories and Practices of Strategic Management for Foreign-related Tasks

## **7.2 : Modalités d'examens**

L'obtention des diplômes sus mentionnés à l'article 1 est soumise à la validation des examens et à l'obtention des 120 crédits ECTS au cours des deux années de Master LEA CILA. Les cours fréquentés et les résultats des examens soutenus dans l'Institution partenaire seront reconnus dans l'université d'origine pour l'obtention du double diplôme Master's Degree of International Affairs /Master LEA CILA.

La délivrance des diplômes est soumise aux règlements et aux modalités d'examens appliqués dans chaque université et détaillées en annexe 4.

## **Article 8 – Financement**

---

Dans le but d'atteindre les objectifs susmentionnés, les deux Universités s'engagent à rechercher les moyens nécessaires, dans les limites et dans le respect des dispositions en vigueur dans les pays respectifs. Les partenaires s'engagent à se tenir mutuellement informés des recherches de financements en cours.

Les institutions s'engagent à accompagner du mieux possible l'accueil des étudiant-e-s pour l'organisation de leur séjour selon leurs possibilités.

### ***Article 9 - Durée et validité***

---

**Le présent accord a une validité de cinq ans à partir de la dernière date de signature par les autorités compétentes des deux Universités.**

Toute modification du présent accord est soumise à l'approbation écrite des deux universités. Le présent accord pourra être renouvelé avec l'approbation écrite des universités partenaires, au plus tard trois mois avant son expiration. L'évaluation du développement et de la qualité de la coopération réalisée sera prise en compte lors du renouvellement de l'accord.

Chaque institution pourra résilier unilatéralement le présent accord avec un préavis de six (6) mois, par lettre recommandée avec accusé de réception

Au cas où il serait mis fin à cet accord, les étudiant-e-s inscrit-e-s dans les programmes d'études respectifs auront la possibilité de compléter et de finir leur programme.

### ***Article 10 – Versions de l'accord***

---

Le présent accord donne lieu à six versions équivalentes, deux en français, deux en chinois et deux anglais. Il est signé en six exemplaires originaux, qui seront conservés dans chaque Institution, chacun faisant foi.

Signé à Kaohsiung, le \_\_\_\_\_

Signé à Lyon, le \_\_\_\_\_

Pour la Wenzao Ursuline University of  
Languages  
Le Président Shieu-ming Chou, D.S.N.

Pour l'Université Lumière Lyon 2  
La Présidente Nathalie Dompnier

## Annexe 1 : Maquettes des diplômes

### 1 – A l'Université Lumière Lyon 2. Description de la maquette

<b>MASTER 1 LEA CILA (COMMERCE INTERNATIONAL ET LANGUES APPLIQUEES)</b> <b>VOLUME HORAIRE PAR ENSEIGNEMENT hors Conférences, Séminaires, Coaching</b> <b>TOTAL HEURES : (254h/étudiant-e)</b>				
CODE	INTITULÉ	Langue	Nb HEURES/ étudiant-e	CRÉDITS
	<b>SEMESTRE 1</b>		<b>142h</b>	<b>30</b>
5CHKAUE 3	<b>UE DEVELOPPEMENT DE L'ENTREPRISE A L'INTERNATIONAL</b>		<b>42h</b>	<b>10</b>
	Droit du commerce international Global Strategic Management	Français Anglais	21h 21h	
5CHKBUE 3	<b>UE MARKETING ET GESTION</b>		<b>46h</b>	<b>10</b>
	Essentials of marketing Market research Indicateurs de performance commercial et tableaux croisés	Anglais Anglais Français	19h 15h 12h	
5CHKBUE 3	<b>UE NEGOCIATION</b>		<b>54h</b>	<b>10</b>
	Interprétation de liaison et animation réunion Négociation Négociation	Anglais Anglais Chinois	18h 18h 18h	
	<b>SEMESTRE 2</b>		<b>112h</b>	<b>30</b>
5CHKAUE 3	<b>UE DEVELOPPEMENT DE L'ENTREPRISE A L'INTERNATIONAL</b>		<b>54h</b>	<b>10</b>
	The Chinese economy. Achievements, Prospects and Challenge Communication de crise à l'international. Media training Problématique managériale. Individus et organisation	Anglais Français Français	18h 21h 15h	
5CHKBUE 3	<b>UE MARKETING ET GESTION</b>		<b>28h</b>	<b>10</b>
	Essentials of finance Marketing et innovation	Anglais Français	19h 9h	
5CHKBUE 3	<b>UE ETUDES DE CAS OU STAGE</b>		<b>30h</b>	<b>10</b>
	Etudes de cas	Anglais	15h	
	Etudes de cas	Chinois	15h	
	<b>OU STAGE</b>			

<b>MASTER 2 COMMERCE INTERNATIONAL ET LANGUES APPLIQUEES</b> <b>VOLUME HORAIRE PAR ENSEIGNEMENT hors Conférences, Séminaires, Coaching</b> <b>TOTAL HEURES : (290h/étudiant-e)</b>				
CODE	INTITULÉ	Langue	Nb HEURES/ étudiant-e	CRÉDITS
	<b>SEMESTRE 3</b>		<b>290</b>	<b>30</b>
5CHKAUE 3	<b>UE GESTION D'ENTREPRISE A L'INTERNATIONAL</b>		<b>144h</b>	<b>15</b>
	Modes d'entrée et d'implantation sur marchés étrangers La démarche export (COFACE) Introduction to Production Operations Management Financial Statement Analysis Management and leadership Développement personnel et gestion de conflits Management interculturel Management interculturel	Français Français Anglais Anglais Anglais Français Anglais Chinois	18h 15h 18h 21h 21h 15h 18h 18h	
5CHKBUE 3	<b>UE MARKETING</b>		<b>146h</b>	<b>15</b>
	International Marketing Strategy International Negotiation and Sales	Anglais Anglais	21h 18h	



	Market Place Business Game B2B Veille marketing Jeu simulation création entreprise Marketing sous contrainte Webmarketing, Datamining Service Marketing	Anglais Français Français Français Français Anglais Anglais	14h 15h 6h 21h 15h 21h 15h	
	<b>SEMESTRE 4</b>			<b>30</b>
<b>5CHKAUE 4</b>	<b>UE STAGE 6 MOIS ET MEMOIRE</b>			
	<b>Mémoire de stage</b>	Français		
	<b>Soutenance orale</b>	Trilingue		

## 2 – A Wenzao University Description de la maquette

<b>Master's Degree Program of International Affairs</b>				
Semester/Year	Course	Credits	Hours/ Semester	Categories
Semester 1, Year 1	Research Methods for International Affairs	3	54	FIA Core
Semester 1, Year 1	History, Theories and Practices of Global Development	3	54	FIA Core
Semester 1, Year 1	Global Competition and Challenges for International Business	3	54	IMP Elective
Semester 1, Year 1	Theories and Practices of Leading Foreign-related Task Force	3	54	FTM Electives
Semester 1, Year 1	Program Evaluation	3	54	APM Electives
Semester 2, Year 1	Philosophy, Theories and Issues of International Political Economy	3	54	FIA Core
Semester 2, Year 1	Cross-cultural Communication and Negotiation	3	54	FIA Core
Semester 2, Year 1	Issues of Global Economic and Financial Security	3	54	IMP Elective
Semester 2, Year 1	Global Governance and International Regime	3	54	IMP Elective
Semester 2, Year 1	Case Studies and Practices of Crisis Management for Foreign-related Affairs	3	54	FTM Electives
Semester 2, Year 1	Project Management	3	54	APM Electives
Semester 3, Year 2	International Development and NGO Management	3	54	IMP Elective
Semester 3, Year 2	Business Models of Taiwanese Business in China	3	54	IMP Elective
Semester 3, Year 2	International Meetings, Etiquette and Interactions	3	54	FTM Electives
Semester 3, Year 2	Theories and Practices of Strategic Management for Foreign-related Tasks	3	54	FTM Electives
Semester 3, Year 2	Grant Writing and Fundraising	3	54	APM Electives
Semester 4, Year 2	Thesis/technical Report of Industry-academia-cooperation Research Project	6	108	FIA Core
Semester 4, Year 2	China's Political Economy and Social Development	3	54	IMP Elective
Semester 4, Year 2	Global Regional Economic Integration and Development	3	54	IMP Elective
Semester 4, Year 2	International Marketing and Market Research	3	54	FTM Electives
Semester 4, Year 2	Planning and Implementation for International Conferences and Exhibitions	3	54	FTM Electives
Semester 4, Year 2	Independent Study	3	54	APM Electives
<b>NOTES:</b>				
1. Total credits required for graduation are 42 credits				
2. 18 core credits and 24 elective credits with at least 9 from the IMP and 9 from the FTM				
3. One semester includes 18 weeks. The total hours for taking a 3-credit course are 54 (3 hours for each week).				

## Annexe 2 : Contacts référents

### - Contacts pédagogiques :

Dans le présent accord, la responsabilité de la réalisation est confiée à M. Yujane Chen, responsable du Master's Degree Program of International Affairs, Wenzao Ursuline University of Languages, pour la partie taïwanaise

CHEN YuJane  
Wenzao Ursuline University of Languages  
900 Mintsu One Rd., Sanmin Dist.  
Kaohsiung, Taiwan  
Tel: +886-7-3426031 ext. 6101  
[yujanec@googlemail.com](mailto:yujanec@googlemail.com)

Et

A Mme Matilde Alonso, responsable du Master LEA CILA (Commerce international et langues appliquées), pour la partie française.

Université Lumière Lyon 2  
74, rue Pasteur. 69007 Lyon - France  
Bât Athéna, bureau 153  
tél: +33 4 78 69 73 50  
mail : matilde.alonso@univ-lyon2.fr

### - Contacts administratifs :

Pour l'Université Lumière Lyon 2 :  
M. Emmanuel Meyer, Directeur des Relations Internationales à l'Université Lumière Lyon 2 est désigné comme contact administratif.

Université Lumière Lyon 2  
Service des Relations Internationales  
18 quai Claude Bernard, 69007 Lyon  
Tel : +33 4 78 69 71 68  
Mail : emmanuel.meyer@univ-lyon2.fr

Pour la Wenzao Ursuline University of Languages :  
James, Y. Lin, Manager  
Section of Overseas Student Affairs, Office of International and Cross-strait Cooperation, Wenzao Ursuline University of Languages  
900 Mintsu One Rd., Sanmin Dist.  
Kaohsiung, Taiwan  
Tel: +886-7-3426031 ext. 2641  
[yuchanlin@gmail.com](mailto:yuchanlin@gmail.com)

## **Annexe 3 : Critères de sélection des étudiant-e-s**

Pour prétendre à participer à ce programme, chaque étudiant-e devra :

- Présenter les relevés de notes des trois années de Licence
- Présenter un curriculum vitae
- Présenter une lettre de motivation
- Passer une audition en trois langues (chinois, français, anglais)
- Justifier d'un niveau minimum C1 dans les trois langues

## **Annexe 4 : Règlements et modalités d'examens dans les universités**

### **4.1-Dispositions générales**

Chacune des dispositions du présent règlement de scolarité s'applique conformément au règlement en vigueur.

#### **MASTER 2 LEA CILA**

Le diplôme de Master LEA CILA sanctionne un niveau correspondant à l'obtention de 120 crédits européens au-delà du grade de Licence.

#### **Assiduité**

La présence est obligatoire à tous les cours. Il n'y a pas de régime spécial d'études, aucune dispense d'assiduité (totale ou partielle) n'est accordée. S'il y a plus de 3 absences, le jury se réserve le droit d'appliquer des pénalités.

#### **Organisation**

Chaque année de Master s'organise en 2 semestres d'enseignement de 30 crédits européens chacun. Les enseignements sont organisés sous forme d'unités d'enseignement capitalisables qui constituent un regroupement cohérent d'enseignements ou d'activités.

Une unité d'enseignement (UE) est définitivement acquise et capitalisable sous forme de crédits européens dès lors que l'étudiant-e y a obtenu la moyenne de 10/20.

Un élément pédagogique (EP) constituant l'UE est définitivement acquis dès lors que la note obtenue par l'étudiant-e est supérieure ou égale à 10/20. Aucun crédit n'est affecté aux EP.

#### **Validation**

Un semestre est définitivement validé :

- par capitalisation, lorsque chacune des UE le constituant a été validée
- par compensation entre UE, lorsque la moyenne générale entre les moyennes obtenues pour chacune des unités d'enseignement affectée de son coefficient respectif a été atteinte.

Un semestre validé vaut 30 crédits européens.

Dans le cas où le semestre trois (3) du Master 2 n'est pas validé, l'étudiant-e n'est pas autorisé-e à reprendre une inscription en Master 2 CILA l'année suivante.

#### **Stage**

Les étudiant-e-s de l'Université Lumière Lyon 2 effectuent un stage de 6 mois durant le semestre quatre (4) du Master 2 CILA. Les étudiant-e-s de la Wenzao Ursuline University of Languages

devront effectuer un stage d'une durée de 3 mois minimum à 6 mois en France, à Taïwan ou dans un autre pays durant le semestre qui suit la période de mobilité à Lyon. Ce stage permettra aux étudiant-e-s de la Wenzao Ursuline University of Languages d'obtenir deux notes correspondant au mémoire de stage et à la soutenance orale du mémoire de stage.

## **MASTER OF INTERNATIONAL AFFAIRS**

Le diplôme de Master's Degree of International Affairs sanctionne un niveau correspondant à l'obtention de 42 crédits (American Credits System) au-delà du grade de Licence soit sur deux ans.

### **Assiduité**

La présence est obligatoire à tous les cours. S'il y a plus de 6 absences dans un cours, la note zéro est attribuée à l'enseignement.

### **Organisation**

Le programme offre aux étudiant-e-s un module obligatoire sur les Fondements des Affaires Internationales (FIA) et trois modules optionnels : Perspective Macroéconomique Internationale (IMP), Gestion de Tâches à l'international et Gestion Avancée de Projets (APM). Un total de 42 crédits est nécessaire à la validation du diplôme dont 18 crédits fondamentaux et 24 crédits électifs qui doivent inclure 9 crédits IMP et 9 crédits FTM. Chaque semestre est composé de 18 semaines ; un cours d'une valeur de 3 crédits correspond à un volume horaire total de 54 heures par semestre (ou 3 heures par semaine).

Les étudiant-e-s doivent obtenir une moyenne d'au moins 70 sur 100 afin de valider les crédits associés à un cours.

### **Validation**

Les modalités de contrôle sont spécifiées dans le référentiel officiel pour chaque activité didactique ou enseignement. Les épreuves sont organisées sous forme d'examen écrit et/ou oral obligatoirement évalué par une note.

## **4.2: Examens et jurys**

### **A/ Sessions d'examen :**

#### **Master 2 LEA CILA, semestre 3 :**

L'organisation d'une session unique est la règle.

Une session unique de contrôle des connaissances est organisée pour le semestre trois (3) en Master 2 CILA soit sous forme de contrôle continu (dossiers, présentation orale, simulations d'études de cas, évaluation écrite, jeux de rôle, etc.) défini par l'enseignant-e responsable de la matière soit sous forme d'un examen terminal écrit ou oral.

Rappel : aucune deuxième session ne sera organisée.

*Calcul de la moyenne* : Les semestres 1, 2 et 3 sont validés par une moyenne égale ou supérieure à 10/20.

*Note éliminatoire* : La compensation ne peut intervenir dans le cas d'une note inférieure à 7 sur 20 dans l'une des EP des UE.

#### **Master 2 LEA CILA, semestre 4 :**

Pour les étudiant-e-s de la Wenzao Ursuline University of Languages en mobilité à l'Université Lumière Lyon 2, la moyenne obtenue pour chaque enseignement sera convertie selon les modalités des échanges internationaux à la Wenzao Ursuline University of Languages.

Les étudiant-e-s de la Wenzao Ursuline University of Languages devront en outre, suivre un stage de trois mois minimum et six mois maximum en entreprise durant le semestre quatre (4) de la seconde année du Master of International Affairs. Les étudiant-e-s de la Wenzao Ursuline University of Languages n'obtiendront pas de crédits supplémentaires pour ce stage dans le cadre du Master Affaires Internationales. Ce stage est toutefois nécessaire à la validation du Master LEA CILA.

#### **Master of International Affairs, 1ère année, semestre 2 :**

Pour obtenir les ECTS prévus pour chaque enseignement, l'étudiant-e doit avoir réussi les épreuves orales et/ou écrites organisées durant la session d'examens organisée à la fin des enseignements. Une épreuve est validée si l'étudiant-e obtient au minimum un score de 70 sur 100. La note obtenue pour chaque UE sera convertie d'après les modalités prévues et en vigueur dans l'université d'origine pour les étudiant-e-s participant au programme.

En cas d'échec, les étudiant-e-s en mobilité de l'Université Lumière Lyon 2 pourront effectuer un contrôle de rattrapage sur avis du professeur concerné. La date du contrôle de rattrapage sera alors fixée par le professeur.

Les notes pour chaque UE seront converties selon les règles établies et appliquées par l'université d'origine des étudiant-e-s en mobilité.

Enfin, la soutenance du mémoire de fin du Master Affaires Internationales s'effectuera au sein de l'université d'origine de l'étudiant-e.

Après leur retour, les étudiant-e-s en mobilité de l'Université Lumière Lyon 2 devront s'inscrire, sans frais, au cours 'Thesis/Technical Report of Industry-academia-cooperation' (Mémoire et rapport de stage en entreprise). La Wenzao Ursuline University of Languages organisera un jury de soutenance de mémoire de Master, les étudiant-e-s devront rédiger un mémoire et le soutenir avec succès devant ce jury. Il s'agit d'une obligation imposée par le Ministère de l'Education de la République de Chine pour la délivrance du diplôme du Master Affaires Internationales.

#### **B/ Les jurys**

Les jurys sont formés selon les réglementations des deux universités partenaires.

Les enseignant-e-s des deux formations sont cordialement invité-e-s à participer à la soutenance des mémoires de stage des étudiant-e-s en Master 2 LEA CILA / Master of International Affairs.

#### **C/ Régime spécial d'études**

Aucun régime spécial n'est accordé par le Master LEA CILA.

## Annexe 5- Modalités administratives / Inscriptions

### Dates et délais

Chaque université devra respecter les dates d'inscription particulières à chaque formation. Les documents administratifs doivent impérativement parvenir à l'université d'accueil avant le semestre de mobilité.

### Inscriptions administratives

*Inscriptions administratives à l'Université Lumière Lyon 2 pour les étudiant-e-s de l'Université Lumière Lyon 2*

Les étudiant-e-s de l'Université Lumière Lyon 2 devront s'inscrire et s'acquitter des frais d'inscription du Master 1 comme défini par la présente convention.

Les étudiant-e-s de l'Université Lumière Lyon 2 qui participent à ce programme seront contacté-e-s par le Service des Relations Internationales de l'Université Lumière Lyon 2 et ils devront effectuer, une fois sélectionné-e-s, une candidature en ligne.

*Inscriptions à la Wenzao Ursuline University of Languages pour les étudiant-e-s de la Wenzao Ursuline University of Languages*

Les étudiant-e-s de la Wenzao Ursuline University of Languages devront s'inscrire et s'acquitter des frais d'inscription du Master of International Affairs comme défini par la présente convention.

Les étudiant-e-s de la Wenzao Ursuline University of Languages qui participent à ce programme seront contacté-e-s par le bureau des relations Internationales de la Wenzao Ursuline University of Languages [Wenzao's Office of International and Cross-strait Cooperation (OICC)] et ils devront effectuer, une fois sélectionné-e-s, une candidature en ligne.

*Inscriptions administratives à l'Université Lumière Lyon 2 pour les étudiant-e-s de la Wenzao Ursuline University of Languages.* Les étudiant-e-s de la Wenzao Ursuline University of Languages qui participent à ce programme seront contacté-e-s par le Service des Relations Internationales de l'Université Lumière Lyon 2 et devront effectuer, une fois sélectionné-e-s, une inscription en ligne.

L'Université Lumière Lyon 2 devra avoir les documents nécessaires à l'inscription administrative avant le mois de juillet précédant la rentrée universitaire de l'année du diplôme. Les étudiant-e-s de la Wenzao Ursuline University of Languages devront fournir la copie du passeport et/ou carte nationale d'identité en cours de validité.

*Inscriptions administratives à la Wenzao Ursuline University of Languages pour les étudiant-e-s de l'Université Lumière Lyon 2.*

Les étudiant-e-s de l'Université Lumière Lyon2 qui participent à ce programme seront contacté-e-s par le OICC de la Wenzao Ursuline University of Languages qui leur indiquera les procédures à suivre en ligne. Les documents nécessaires à l'inscription administrative devront parvenir à la Wenzao Ursuline University of Languages avant le mois de décembre précédant la mobilité de l'étudiant-e.

